

45 COLT PRO 1000 PRESS

Lee Pro 1000 progressive 3-hole reloading kit for 45 Colt. Includes press, Breech Lock dies (Carbide Full Length Size, Powder Through Expanding and Bullet Seating), colored Smart Lock Bushings, #14 Shell Plate, Auto Drum Powder Measure, Handgun 4 Tube Case Feeder, small and large priming system, and completed round catch bin. Improved design for 2023! New tool head accepts quick change bushings. Breech Lock dies accompany the press, and are mounted into new Smart Lock bushings. The bushings are color coded enable tool-free die adjustments. Automatic primer feed is simple and reliable; safe with any brand or size of primer. Improved automatic indexing, no adjustments required. Cartridge changeover is simple and fast, the only tool required is a 1/4" hex wrench and its included. Case ejection has also been improved, no tools to install and ejects any sized case with no adjustments. Lee even include the bin to catch your completed rounds.



Attributes

- Name: 45 COLT PRO 1000 PRESS
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053409
- Mfr. No.: 90643
- Cartridge: 45 (Long) Colt
- Delivery weight: 6.033kg
- Shipping height: 152mm
- Shipping width: 254mm
- Shipping length: 483mm
- UPC: 734307906436

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung der 45 COLT PRO 1000 PRESS LEE PRECISION](#)
- [English: 45 COLT PRO 1000 PRESS Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit pour la Presse Lee Pro 1000](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: 45 COLT PRO 1000 PRESS LEE PRECISION](#)
- [Suomi: Lee Pro 1000 Press Turvallisuusohjeet](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung der 45 COLT PRO 1000 PRESS LEE PRECISION

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der 45 COLT PRO 1000 PRESS von Lee Precision! Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen von 45 Colt Patronen zu helfen. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Presse in einer stabilen, gut beleuchteten Umgebung verwenden.
- Halten Sie den Arbeitsbereich frei von Ablenkungen und halten Sie ihn sauber.
- Verwenden Sie die Presse nur für den vorgesehenen Zweck.
- Tragen Sie beim Arbeiten mit der Presse immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Bewahren Sie alle Werkzeuge und Materialien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Presse und ihre Komponenten auf Abnutzung oder Beschädigung.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie nur die mitgelieferten Matrizen und Zubehörteile, um die Sicherheit und Funktionalität zu gewährleisten.
- Achten Sie darauf, dass die Presse ordnungsgemäß montiert und installiert ist, bevor Sie mit dem Laden beginnen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile fest sitzen, bevor Sie die Presse in Betrieb nehmen.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Pulverarten und -mengen, um Überladungen und mögliche Explosionen zu vermeiden.
- Halten Sie sich an die Anweisungen zur Verwendung des Auto Drum Pulvermessgeräts, um genaue Messungen zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Zündhütchenzufuhr auf Verstopfungen oder andere Probleme.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Montage der Presse

- Wählen Sie einen stabilen Arbeitsplatz und stellen Sie sicher, dass die Presse sicher befestigt ist.
- Befestigen Sie die Presse gemäß den beiliegenden Anweisungen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Buchsen und Matrizen korrekt installiert sind.

2. Verwendung der Presse

- Laden Sie die Hülse gemäß den Anweisungen in die Presse.
- Fügen Sie das Pulver gemäß den empfohlenen Mengen hinzu.
- Setzen Sie die Geschosse entsprechend den Anweisungen ein.
- Überprüfen Sie jede Patrone auf korrekte Montage und Füllung, bevor Sie sie verwenden.

3. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Presse regelmäßig, um eine optimale Leistung zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie alle Teile auf Abnutzung und ersetzen Sie diese bei Bedarf.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alle nicht mehr benötigten Materialien gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle leeren Pulverbehälter und Zündhütchen sicher entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen und Unterstützung zu Ihrem Produkt, einschließlich Sicherheitsanfragen oder Problemen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst von Lee Precision.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit bei der Verwendung der 45 COLT PRO 1000 PRESS ist von größter Bedeutung. Indem Sie diese Richtlinien befolgen, tragen Sie dazu bei, ein sicheres und effektives Wiederladeerlebnis zu gewährleisten. Achten Sie darauf, regelmäßig nach Aktualisierungen oder Rückrufen zu suchen, um sicherzustellen, dass Ihr Produkt sicher bleibt.

45 COLT PRO 1000 PRESS Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for purchasing the 45 Colt Pro 1000 Press. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of your reloading equipment. Please read and follow these guidelines carefully to avoid potential hazards and ensure a safe reloading experience.

General Safety Guidelines

- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and hearing protection, when using the press.
- Keep the reloading area clean and organized to prevent accidents.
- Store all components, including powder and primers, in a secure location away from children and pets.
- Ensure proper ventilation in the reloading area to avoid inhalation of dust or fumes.
- Do not exceed the recommended load specifications for any cartridge.
- Be aware of your surroundings and avoid distractions while reloading.
- Always doublecheck your setup before starting the reloading process.
- Report any unsafe products or incidents to the relevant authorities immediately.

Specific Safety Precautions for Use

- **Cartridge Handling:**
 - Only use cartridges that are compatible with your press (45 Colt).
 - Inspect all cases for damage before reloading.
- **Powder Handling:**
 - Use only the recommended powder types for your specific loads.
 - Avoid mixing different types of powders.
- **Priming System:**
 - Ensure the priming system is properly set up before use.
 - Use only the specified primers for your reloading needs.
- **Press Operation:**
 - Do not place your hands or any other body part near moving parts during operation.
 - Always keep the press securely mounted to a stable surface.
- **Emergency Procedures:**
 - In case of a malfunction, stop using the press immediately and consult the troubleshooting section of the manual.
 - Keep a fire extinguisher rated for flammable materials nearby.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Choose a stable workbench or surface for mounting the press.
- Use the provided bolts to securely attach the press to the work surface.
- Ensure that the press is level and stable before use.

2. Setup:

- Install the Breech Lock dies into the Smart Lock bushings.
- Color code the bushings for easy identification.
- Set up the Auto Drum Powder Measure according to the manufacturer's instructions.

3. Reloading Process:

- Insert the appropriate shell plate (#14) into the press.
- Load cases into the shell plate and ensure they are positioned correctly.
- Follow the steps for priming, powder dispensing, and bullet seating as outlined in the manual.
- Monitor the operation continuously and make adjustments as necessary.

4. Finishing:

- Once reloading is complete, remove all components from the press.
- Store completed rounds in a safe and secure location.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused powder and primers according to local regulations.
- Do not dispose of reloading materials in regular household waste.
- Check with local authorities for proper disposal methods for hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use of the 45 Colt Pro 1000 Press, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product packaging or manual.

Thank you for prioritizing safety while using your reloading equipment. Enjoy your reloading experience!

Guide de Sécurité du Produit pour la Presse Lee Pro 1000

Introduction

Merci d'avoir choisi la Presse Lee Pro 1000 pour votre rechargement de munitions. Ce guide de sécurité est conçu pour vous aider à utiliser ce produit de manière sûre et efficace, tout en respectant les normes de sécurité établies par la réglementation générale sur la sécurité des produits de l'UE (GPSR).

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous de lire et de comprendre toutes les instructions avant d'utiliser la presse.
- Gardez la presse hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Utilisez la presse uniquement dans un environnement bien éclairé et ventilé.
- Ne laissez jamais la presse sans surveillance pendant son utilisation.
- Portez des lunettes de sécurité et des gants appropriés lors de la manipulation de composants.
- Ne modifiez pas la presse ou ses composants. Utilisez uniquement les pièces fournies ou recommandées par le fabricant.
- En cas de doute sur l'utilisation ou la sécurité, consultez un professionnel.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Risques de blessures** : Faites attention aux parties mobiles de la presse. Gardez vos mains et vos vêtements éloignés des zones de mouvement.
- **Manipulation des amorces** : Utilisez les amorces recommandées et assurez-vous qu'elles sont stockées dans un endroit frais et sec, loin de toute source de chaleur.
- **Éjections de douilles** : Vérifiez régulièrement le mécanisme d'éjection pour vous assurer qu'il fonctionne correctement. Ne tentez pas d'éjecter des douilles bloquées sans éteindre la presse.
- **Utilisation des dies** : Assurez-vous que les dies sont correctement installés et sécurisés avant de commencer le rechargement.
- **Risque d'incendie** : Évitez d'utiliser la presse à proximité de flammes nues ou de sources de chaleur. Stockez les matériaux de rechargement en toute sécurité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Emplacement** : Placez la presse sur une surface de travail stable et solide, à une hauteur confortable pour l'utilisation.
2. **Montage** : Suivez les instructions de montage fournies dans le manuel pour assembler correctement la presse.
3. **Vérification des pièces** : Assurez-vous que toutes les pièces sont présentes et en bon état avant de commencer l'utilisation.

Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez tous les matériaux nécessaires : douilles, amorces, poudre, et projectiles.
- Vérifiez que la presse est propre et en bon état de fonctionnement.

2. Réglage des dies :

- Installez les dies Breech Lock dans les bagues Smart Lock.
- Réglez les dies selon les spécifications de rechargement pour le calibre .45 Colt. Consultez les instructions spécifiques pour chaque die.

3. Rechargement :

- Suivez les étapes de rechargement en utilisant le plateau de douilles et le mesureur de poudre Auto Drum.
- Assurez-vous que chaque étape est effectuée avec soin pour éviter les erreurs.

4. Éjection des douilles :

- Vérifiez que le mécanisme d'éjection fonctionne correctement après chaque cycle de rechargement.

5. Nettoyage et entretien :

- Nettoyez régulièrement la presse pour éviter l'accumulation de résidus de poudre et de débris.
- Inspectez les pièces pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas les composants de la presse dans des déchets ménagers. Consultez les réglementations locales sur l'élimination des déchets dangereux.
- Les douilles usagées doivent être recyclées conformément aux lois en vigueur dans votre région.
- Pour toute pièce défectueuse ou usée, référez-vous aux instructions du fabricant pour l'élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de la presse Lee Pro 1000, veuillez consulter le site web du fabricant ou contacter le support client.

En suivant ces directives, vous contribuerez à assurer une utilisation sécuritaire et efficace de votre Presse Lee Pro 1000. Merci de votre attention et de votre engagement envers la sécurité.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Prodotto: 45 COLT PRO 1000 PRESS LEE PRECISION

Introduzione

Grazie per aver scelto la pressa 45 Colt Pro 1000 di Lee Precision. Questo prodotto è progettato per offrire un'esperienza di ricarica progressiva sicura ed efficiente. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e per evitare incidenti.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare la pressa in un'area ben ventilata e priva di materiali infiammabili.
- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di iniziare a utilizzare il prodotto.
- Tieni gli strumenti e i materiali di ricarica lontano dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti quando utilizzi la pressa per proteggere gli occhi e le mani.
- Non tentare di modificare la pressa o utilizzare parti non originali, in quanto ciò potrebbe compromettere la sicurezza.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Controllo dei materiali:** Prima di iniziare, verifica che tutti i materiali utilizzati siano appropriati per la pressa e non siano danneggiati.
- **Utilizzo dei die:** Assicurati che i die Breech Lock siano correttamente installati e fissati prima di utilizzarli.
- **Alimentazione dei primer:** Usa solo primer della dimensione e del tipo raccomandati. Non sovraccaricare il sistema di alimentazione dei primer.
- **Indicizzazione automatica:** Controlla che il sistema di indicizzazione funzioni correttamente prima di ogni utilizzo.
- **Cambio delle cartucce:** Segui le istruzioni per il cambio delle cartucce e utilizza solo la chiave esagonale fornita.

Istruzioni per Installazione e Utilizzo

1. Installazione della Pressa:

- Posiziona la pressa su una superficie piana e stabile.
- Fissa la pressa utilizzando i fori di montaggio per garantire che non si muova durante l'uso.
- Collega i die Breech Lock secondo le istruzioni fornite nel manuale.

2. Preparazione alla Ricarica:

- Raccogli tutti i materiali necessari: polvere, proiettili, bossoli e primer.
- Assicurati che il misuratore di polvere Auto Drum sia impostato correttamente.

3. Utilizzo della Pressa:

- Segui la sequenza di ricarica: carica il primer, aggiungi la polvere, inserisci il proiettile.
- Controlla frequentemente il funzionamento della pressa e l'alimentazione dei primer.
- Espelli le cartucce completate nel contenitore fornito.

4. Manutenzione:

- Pulisci regolarmente la pressa per rimuovere polvere e residui.
- Controlla periodicamente che i die e le parti mobili siano in buone condizioni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica e delle attrezzature.
- Non smaltire la pressa o i componenti in modo irresponsabile; verifica se ci sono programmi di riciclo disponibili nella tua zona.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande relative alla sicurezza o per segnalare prodotti non sicuri, contatta il tuo rivenditore di fiducia o visita il sito ufficiale di Lee Precision. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e le informazioni di acquisto.

Conclusione

La sicurezza è una priorità assoluta quando si utilizza la pressa 45 Colt Pro 1000 di Lee Precision. Seguendo queste istruzioni e linee guida, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura e soddisfacente. In caso di dubbi o domande, non esitare a cercare assistenza.

Lee Pro 1000 Press Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Lee Pro 1000 Pressin käyttöoppaaseen. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Ole hyvä ja lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää tätä laitetta.
- Käytä laitetta vain sen tarkoituksen mukaisesti.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty, jotta vältät onnettomuudet.
- Tarkista laite ennen käyttöä. Varmista, että kaikki osat ovat kunnossa eikä vaurioita ole.
- Pidä työkalut ja tarvikkeet poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tarpeen mukaan.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Varmista, että laite on turvallisesti kiinnitetty työpöytään ennen käyttöä.
- Älä koskaan yritä muuttaa tai säätää laitetta, kun se on päällä.
- Käytä vain valmistajan suosittelemia osia ja tarvikkeita.
- Ole erityisen varovainen, kun käsittelet patruunoita ja muita ampumatarvikkeita.
- Vältä liiallista voimaa laitetta käytettäessä. Jos jokin osa tuntuu jumittuvan, katkaise virta ja tarkista tilanne.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat oikean kokoisia ja yhteensopivia laitteen kanssa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Kiinnitä Lee Pro 1000 Press tukevasti työpöytään.
- Varmista, että kaikki osat, kuten Breech Lock kuulat ja Smart Lock bushingsit, on asennettu oikein.
- Tarkista, että Auto Drum Powder Measure ja Handgun 4 Tube Case Feeder on asennettu oikein.

2. Käyttö

- Ennen käyttöä, varmista, että kaikki osat ovat kunnossa ja oikein asennettu.
- Käynnistä laite ja säädä tarvittaessa kuulan koko ja primingjärjestelmä.
- Käytä laitetta vain valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Kun olet valmis, sammuta laite ja puhdista se huolellisesti käytön jälkeen.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetyt osat ja tarvikkeet ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet vaarallisten materiaalien hävittämisestä.
- Älä heitä laitetta tai sen osia tavalliseen sekajätteeseen.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista verkkosivustolta ajankohtaiset tiedot. Muista myös tarkistaa EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotevaroitukset tai muutokset.

Yhteenveto

Lee Pro 1000 Press on tehokas työkalu, joka vaatii huolellista käyttöä ja asianmukaisia turvallisuusohjeita. Noudata yllä olevia ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja onnistuneen käyttökokemuksen.